

13-тй июне ачиге Горьковской крайись колхоз ударник'ёслэн краевой слётсы усьтиське. Та нуналэз дан'яса вичак колхоз'ёслы ю-нянь урон уж'ёсын, паргырон ужез, коньдон люкан, уж'ёсын, пудо-животтэз йылэтон-бызбылытон кампаниез умой ортчытэм уж'ёсын вормысен потыса слётлы рапорт сёт'яно.

ЕТИН УЖАСЬ

14 июне
1933 аре
№ 32 (80)

Коммунист партилэн Яр Ёроскомитетэзлэн,
Ёросисполкомлэн, Ёропрофсоветлэн но
МТС-лэн газетсы

5 нунал-
ский огпол
потэ

Турын октон-калтон уже боевой мылкыдо дасяськон теп'ёсыз кутано „Молотов“ нимо колхозлэсь гожтэтсэ вичак колхозник'ёс доры вуттыса ужано

Лобась папа

1. Обкомлэн но Обисполкомлэн пунктэмня, турнан планэз таёе площадын (гектарен вераса) тупатано:

	МТС районин		МТС-тэм районин		Вичаньы
	колхозын	единоличн.	колхозын	единоличн.	
а) ачиге потэм турнын	6538	438	6013	1437	14426
Со пöльсы:					
Заливноев	2905	163	2074	429	5571
Суходольноев	3581	275	3709	899	8464
Куд турнын	58	—	230	109	392
б) кыктэтй турнан	450	—	364	—	764
в) клевер одйгетй турнан араз	727	—	89	—	816
г) клевер кыктэтй турнан араз	320	—	13	—	333
Одйг ар'ем турнан'ёс	260	—	135	—	395

2. Учреждениослы, организадислы но кооперациослы турнан план 191 га, со пöльсы 5 га одйг ар'ем турнын пус'ёно.

3. Клевер кидыс уле инты 390 га пус'ёно, ерказ будйсь турнын кидыс люкенэз 100 кгрен лнд'яно.

4. Сельсовет'ёслы но колхоз правлениослы паровой луд выльсы вань турнан участок'ёсы лндэ басытоно но со участок'ёсын пудо сядэмьсы дугдытоно.

5. Вань турнан участок'ёсысь валовой турнын люканэз 231200 центнерен пус'ёно, со пöльсы колхоз'ёслы 202026 центнер, единоличник'ёслы 26384 цент., организадислы но учреждениослы 279 центнер.

6. Ёросволы но МТС директорлы 10 июнэз турнан планэз удалтонлык'я но турнанэз ортчытон дыр'я котькудиз колхозэз нимаз-нимаз дөференцированной заданиез тодматано.

7. Турнын октон-калтон дыр 3 нуналысен 7 нуналыз пус'ёно. Шаш турнын'ёсы турнаньы 15 июне кутсконо, массовой турнанэз 25 июнисен 1 июлэз но кием турнын'ёсы 30 июнисен 5 июлэз орчытоно.

8. Сельсовет'ёсы, колхоз правлениосы но парт'ачейкаосы 14 июнэз участок'ёсын полеводческой бригадаос борды юматонэз, бригаданэз ужась кужымез группаосын пуктыса (турнась группа, турнын маштась но вурод сюрьсы группаос), турнын октон-калтон куле тйрлыкэз дасытыса котькуд бригадаос, бригада пушкын котькуд колхозник борды юматонэз быдэстынны косоно.

9. Единоличник'ёслы турнан участок'ёсы сёт'яназ 14 июнэз быдэстоно.

10. Турнан ужез жог быдэстон понна:

а) турнаньы потон дыр 2 часэ пуктоно, уин шутэсконэз турнаньын ик орчытоно. б) ужан нуналэз куэбьмтөмен чөш кудын ужан норма 0,4 га пуктоно, суходольной возы выльы 0,75 га, заливной возы выльы 0,5 га, кием турнын—0,5 га.

в) турнын октон-калтон машинаос—турнан машина но валэн маштаськон суткаэз 20 часлэсь ичи медаз ужалэ кык оменачи,

11. Ёросволы но МТС-лы 20 июнисен 3 нунал машиновод'ёслы курсы—совещание орчытоно.

12. Турнын октон-калтон инвентарь дасытмтэз но ёросволэсь быдэс ёросысь инвентарь ваньёс но куле луоно инвентарь лндэз тодымтэз пус'яна ёроском пунктэ:

а) Зав. ёросвоно но МТС директор Котомцев эшез инвентарлэсь точной лндэз тодыны но 15 июнэз инвентарь тупаг'яназ одно ик быдэстынны косоно.

б) Трефилов эшлы (потребсоюз) одйг нуналысьны меры принять кароно, кусоос, вбян но шерон тйрлык'ёс мед сөтөзы шуса.

в) Трефилов эшлы (сельхозснаб) облсельхозснаб авын но Глазовской база турнан машинаослы куле лунсь лнд илла ваёя сарысь 13 июнэз ужпум пуктынны косоно.

г) Ёросво но МТС директорез молот'ёс, бабкаос но корт саник'ёс колхоз кэбитын дасынны косоно.

13. Колхоз правлениос, бригадыр'ёс ужлэн лнды'я но ёчлык'я одно ик приёмка орчыг'яно но урод ужвэс бвёл кутано.

а) Турнан дыр орчтем бере урод турнам понна но ёч турнам понна, уждун тыронэз турдодез лндэз 10-20 процентлы синетано но ватсано.

б) Дырылэсь авло турнын октон-калтон ужез быдтэм понна но усто сйлыкэс улам понна бригадалэн улам трудоденез 10-20 проц. начислени лдытоно.

14. Турнын вурод'ёсыз одно ик куроен лндыны но вурод улаз тырныны косоно. Турнын октон-калтон дыр'я туж эсл турнын возьман кылдытоно, котькуд бригадан уин но нуназэ возьмаськысь вис'яно.

15. МТС политотделлэсь инициативазэ дан'яно—турнан участок'ёсын агитмассовой уж нуон понна агитлодка Чупчи кузя кылдытоно. Ёроской организадисосыз (ёросоно, ёросэдрэв но мукет'ёсыз) одно ик татын ужано.

16. 14-тй июнисен 16 июнэз турнын октон-калтонне дасылыкэс эскерон кылдытоно.

17. Ушаков эшлы (ёросво) но Котомцев эшлы но (МТС) турнын октон-



Лодырьлэн вылэмез

Лодырь тулыс.

Лодырь сизылы

Лодырь гужем ужаны мыл потымтээн кошкэ колхозысь но колхозлы уг юртскы, нош сизылы бертэ уж бырем бере дасы вылэ.

Бачумово сельсоветысь „Молотов“ нимо колхозник'ёслэн гожтэтсы

Ми, Бачумово Сельсоветысь „Молотов“ нимо колхозысь, колхозник'ёс Починковской районьысь колхозник'ёслэсь гожтэтсэс но Нина Губинамэн бригадаэзлэсь Сталинской колхоз ю удалтонлыкэз жутон сарысь вазыськемвэс обуудить карыса со походе герваськыськыны кыл сөйтиськом. Вичакмы ми тодйськомы, кием юосмес бм ке ёскерылэ со, ёече уз вутты Котьмарлэсь авло валэс ю киеммы сарысь ми вералом.

Миям колхозымы 1931 аре кылдымын. Вичакмы муз'еммы 844 га. Культурасо вичакмы севоборотэ тупатэмьы. Зегмы—275 га, тысё валэс ю 235,5 га киеммы. Етйнымы-вазэз 43,37 га но берез 50 га киеммы. Валэс ю кивёнмес ми 21 мае быдэстымы. Бер сроке кивёно етйнемс 2 нуналысьны быдэстым.

Валэс юмес кивыса быдэстэм берамы артэ ульсь колхоз'ёслы юрттымы. Кылсарысь, „Ворддорской“ нимо колхозлы 35 валэн 4 нунал ужам, Зюно колхозлы 15 валэн 4 ик ужамы. Тйны сйчэ миям тулыс ю кивён ужын уламмы.

Табере вералом кызы ми урожаез вылэ жутон понна юр'яськом, нош шонерэ вераса та ужез ми туж ичи ласытмы.

Миям луд'ёсымы жог турнын'ёс пото, соос вичак кием юз одолёзы шуса чаклано. Нош соосын юр'яськыны ми туж лэб кутскымы нышна. Та дыровэ миям нылыкышноос но выльыос бригадон ужез нуналлы быдэс учет сектор'ёсын кылдыты косоно.

18 Ёроском но ёросисполком вань ударник'ёслы, колхозник'ёслы но единоличник'ёслы вазыське:

Соцшопатскон но ударничество колхоз'ёс но бригадаос кустын кылдытмса но бер /турнан настроениосы, рвач'ёслы но лодыр'ёслы вол пөвэдэт сөтмоз турнын октон-калтон кампаниез дырылэсь авло но усто ёчлыкэс орчытом шуса.

Ёросисполком тбро Корепанов. Ёроском секретарь Марков.

гадаосы люкылемын бвёл на, группаосы вис'яллымтэ, та миям туж бадэны тырмытэ ужмы луд. Миям луд'ёсымы етйн луд пыч трос ке не бвёл, соосын бм ке юр'яське, соос милэсьтым етйнемс синса быдтозы, та ужын но озын ик миям ужмы лэб пуктымын.

Валэс юосны кием бере ми кичкон (пар) гырон борды боевой мылкыдэн бм кутске. Вчакэс ми кичкон 68 га гинэ гырымьы ни, нош гыроно 315 га. Та дыровэ ми, эш'ёс, ёеч бм ужалэ, нош кельтэм уж'ёсыз чопатынны (наверстать) бачыськомы.

10-тй июнэсен ми юосмес урыны кутскымы но авло уронэз туж вакчи дыре 3-4 нунал кустын, урыса быдэстом. Со кустын ик етйн синсь луд пычен юр'яськомы. Кичкон гыронмес быдэстом ми 12-13 июне. Кием юосыз вольман понна, ми вичак лудонлык'ёсыз лдытомы. Со понна кажной бригаданэз луд эскерэсь мурт'ёсыз вис'яломы.

Починковской районьысь колхозник'ёс шонер лдыто, соос 15-тй июнэз вичак тйрлык'ёсэс но мотйгаосэс тупатынны вылазы обязательство басыто, ми но сйчэ срокез умоен лнд'яськом. Ю октон-калтонэз ми ю тысёв кысытытэк орчытом шуса кыл сөйтиськом но сое ужез быдэстом.

Нош таёе уж'ёс но вань на эш'ёс. Одйг миям колхозын гинэ ачиге ёросамы ёеч урожай понна юр'яськыз ке трос азинскем ачиге ёросмы уз адёз, бжыт со луоз. Вичак колхоз'ёслы Сталинской поход-удалтонлык понна юр'яськон уже герваськыно, озын ужаса гинэ ачигеэз вэмэз ик абк пади аслэм но государственлы лдытом, Куклин, Михайлов, А. Ярославцев, Г. Шутон, М. Ярославцев, Золотарев Мих. И., Прокопева, Ельцов, Кондратов, Пөвдеев, Шутон, Е. Дерабин, Ледянкин, Золотарев, Владыкин, А. Б. Ледянкин, Ярославцев, Я. Ельцов, Золотарев, Шутон, Колоннов, Золотарев, Пөвдеев, Ледянкин, Владыкин, Шутон, Шутон.

Ю удалтон но луд уез качества вылэ жутон уж'ёсы вичак колхоз'ёслы герзаськыса практически ужано

Горд армии классово чуждой элемент'ёсыз өвөл лэзёно

Колхоз бригадасын ю удалтонэз жутон понна сталинской походэ герзаськыи сярись Яр ёроском ВКП(б)-лэн пунктэмэз

Горьковской коммунаи 3-тй июне Гунбиналэн бригадасын гожтэтсэ лэдьыса но солесь ю удалтонлыкес жутон понна сталинской поход кылдытны сётэм инициативазэс дан'яса Яр ёроскомлэн бюросе пунктэ:

1) Колхоз бригадасын ю удалтонлыкес жутон понна сталинской походэ герзаськыно. Ёроском парти вань колхозник'ёсы, вань бригадасын но колхозн кивалтисьёсы, озы ик единоличник'ёсы но та сталинской походэ герзаськыны бте.

2) 9-тй июнисен 13 июнёв колхоз собраниясын но бригадасын Гунбина бригадалэс гожтэтсэ но ёроском бюрослэ решенизэ лэдьёно но обсудить кароно.

Та собраниясын ик Гунбина бригадалэс гожтэтсэ лэдьёнон одиг дыре колхоз бригадир'ёслэс ю удалтонлыкес жутон понна нюр'яськемэи сярись отчетсэ кылсконо.

Обсуждени колхозник'ёслэс но колхоз бригадасын ю удалтонлыкес жутон понна практической чектонзэс кутонэн мед орточ но колхозник'ёсы мобилизовать кароно:

- а) план'ёсын учкэм агромероприятисыз быдэсак быдэстонне.
- б) Кивем ювэ вольманэ, сое утялтонэ, луд вредительёсын, тужгес ик етйн вредительёсын нюр'яськыно.
- в) Етйиз но озы ик мукет культурасыз дыраз уроинэ.
- г) Оборочной инвентарь дасьтонэв (турнан машина, кусо, мадеш, араи машина но мукет'ёсы) дыраз быдэстоно.
- д) Вань культураслэс, вань участок'ёсын удалтонлыкэн встречной нормасын понна нюр'яськыно.
- е) Колхозн трудовой дисциплинаэв жутонно.

3. Ю удалтонлыкес жутон понна сталинской поход софшотасконэн но ударничествон мед быдэсмос. Соин ик бригадасын содговор'ёсы учкыны, виль обязательствоосы ватсалляно.

Ю удалтонлыкес жутон понна сталинской походэз ортчытыны ударник'ёслы призыв явоно

4. Колхоз правлениос бригадалэн ю удалтонлык понна нюр'яськемэи сярись 3 нуналсын отчет бригадир'ёслэс кылэськыно, нош бригадалы 5 нуналсын одиг пол производственной совещаниосын группа руководитель'ёслэс но нимаз колхозник'ёслэс отчет куроно.

5. Ёроскомлэн бюросы комсомол но колхоз егит'ёс походын ужан мероприятиос пус'ёно. 11-тй июне пленумын ю удалтонлыкес жутонн сталинской походын комсомолэн уез сярись вопрос пунктэно.

6. Парг'ячейкаосы но кандидат группаосы ас собраниясы та ужпумэс пунктэно. 16-тй июне очередной парт собраниян ю удалтонлыкес жутон понна сталинской походын мнэме сярись ужпум пунктэно.

7. Ёросисполком фракцилы (Корепанов но Упакос эш'ёслы) но МТС директоры Котомцев эшли 9 июнёв ю удалтонлыкес жутонн, ёвч нюр'яськыс бригадасын премировать карын премияльной фонд вис'яны косоно.

8. Сельсовет'ёсы но колхоз'ёсы прикрепить карем мурт'ёслы 9 июнёв Гунбина бригадалэс письмовэ но та ёроскомлэс пунктэмэз колхоз'ёсын массово обсуждени кылдытоно.

Ёроском секретарь Марков

Пудо бызылытон уж самотёке лэземын

Пудо бызылытон ужан Ёроско кивалтытэк ужа. Та дыров вичак сельсовет'ёсы ивор, лэдчот уг тоды, сиче вылэ'ёслы номре но мераос та дыров Ёроско ласын кутымтэ. Былсарись, Шобогурт колхоз племенной ужпиеныз ветлэ, нош валлэссы вичакыз шудытэмын өвөл я. Та шобогурт колхоз правленин та дыров сельсовет но мераос өвөл кутэм на.

Селсовет'ёс пудо бызылытон ужэ уг дун'яло, мар карем гинэ өвөл лэдчот гинэ но уг тодо, быдэсак, та ужэ куашкато. Кылсарись, Сада сельсовет вал бызылытыны 67 йрыл план сётэмын, нош кынаэв бызылытэмын со сярись ивор ёроскоэ вулымтэ на.

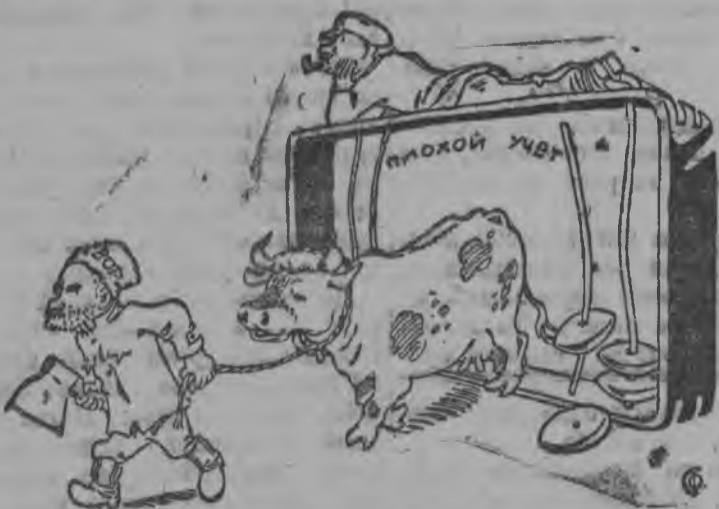
Озы ик Удино сельсовет но ужа. Татын тороэв Васильев эш луэ. Удино сельсоветлы 137 кобла бызылытыны план сётэмын, нош бызылытэм лэдьы, 6 гинэ, тйни кычэ оп-

портуник'ёс ужэв куашкато. Тулыс ю кизён ужэв бызылытон ужэв герзатэк ортчытэмын таке шбтэм уж луи. Ёросыс ыстылэм уполномоченнойёс но та уезэс дун'ялэ. Соин сэрэн план куашка.

Али ик та кылем ужэв авинтоно. Планэв ужэн быдэстись конюх'ёсы, ужпи сядон'ёсы бызылытэм уж'ёсы понна премировать кароно. Краен явем конкурсэ ёрослэн герзаськемэи кажной колхозлы, колхозниклы, конюх'ёслы вуттыса гинэ уж умой орточ.

Мукет пудоосыз бызылытон уж лэб быдэсэ, сое но вакчи дыре уй сыйсэ организациосы тутатоно, ёросолы оперативно кивалтонэв умой пуктыса обласэн сётэм планэв вылти быдэстон вылэс ужэс пунктэно.

Грозный.



Таны луэ ачэ колхозын, кудаэ учетсы умой-умой пуктытэкэ

Сосновка колхоз торо ассэ ачиз нузьмаса ужа

Сосновка колхоз Дивмино сельсоветыс 13-тй мае юж ку но мукет куосыс локаса заготскотэ вуказы. Со понна заготскот Веретенников Х. Н. колхоз торолы, вылышно ботинки сыйыс но тамак сётэм.

Басытам вуазэ, колхоз член'ёслы

возьматытэк Веретенников аслы гинэ нылгышно бапмаксэ кельтэ. Тйни озы колхоз торо член'ёсэ пдэ, колхоз ваньбурэс ёнаэв тыре.

Таке рвач луса ужэс тороэв чурят ответственность ула шедьтоно.

Пара

Призывник'ёслы семейно—имущественной положенизын сётэм льготас.

Армие кошкись муртлэс ховайствон но семьялэс улемэз капчатон понна призывник'ёслы ховайствонно—имущественной положенизы льготас, сётэмын. Семейно—имущественной положенизы призывник'ёс кадровой люкетн служить каремлэс мовмытиско но территориальной люкетлэн переменной составаз служить каронэн, яке вневойсковой порадокен воштыське.

Та льготасыз учкөнэз Райвоенкомат 1 июнисен 1 июлэв азэлы воштыны пунктэв. Табре арэ семейно—имущественной положенизы льготассыз Ёросисполкомлэн нимаз кылдытэм комиссиэс учкөс. Льготаос призывниклэн призывной картаэз дуись даннойёсы'я, призывчостокэс гожтыськем берэв воштыськем'ёсэ лэд'яса, сётиське.

Льготаос сярись пунктэм'ёсыз обжаловать карны Ёросисполкомэн кылдытэм комиссияз—Глаз карыс основнй призывкомиссияз, но дивизионной комиссия (Горькыс) луэ.

Льготаос кадровой люкетн служить каремлэс одно ик уг мовмытиско, нош

льготатэм'ёсын укомплектовать карны окмон дыр'я гинэ со луэ, сое ёвч тодыса улано. Р.К.К.А. кадр'ёсыз укомплектовать карны льготатэм'ёсыз окмонтэм дыр'я, отсы льготник'ёс но кутисько.

Семейно—имущественной положенизы льготник'ёсы Р.К.К.А. кадрэ кутон дыр'я, призывниклэн нетрудоспособной ждэвенич'ёсылы социальной обеспечениэ сётиське—толькы быдэ пособие. Пособие призывник Р.К.К.А. кадрын ултычозэ но отпуске потэм нуналсыны кыс толькы чож пособие сётиське на.

Семейно—имущественной положенизы льготас одиг трудоспособной член гинэ—аслы призывниклы солэн вылаэ одиг, яке трос нетрудоспособной член'ёс луон дыр'я сётисько, сое ёвч тодыса улано.

Льготасыз учкөнэз одно ик районной комиссиос сельсовет'ёсын потыса со уезэ классовой отборэн, грамотностьсэс эскеронэн но висэязэс эм'яны герзаса орчтытоно

Рязанов.

Одиг чуждой элемент но Горд армии медаз шедь

Призыв нунал кылдэм матэктэ, нош тунэ нунал понна общественность та уж борды мнэмын али но бэ султы на.

Юн-юн призывник'ёсы социальнй классовой октон вылэ туж, пасыкит масса кыскемын луны кулэ. Сельсовет'ёсын, ёросисполкомн но Горсоветын бир'эм комисси призывник'ёсыз классово октон пумысь туж пасыкит калыкэс та уже кысыса умойныкэс результат'ёсыз сётча.

Горд армии классово-чуждой элемент'ёслэн тулэськемын кажной арен синэ. Озы ке но шуськомы 1932-тй арн но классо-чуждой

мурт'ёс тулэськыны быгатыллы.

Тйни та вылыс потыса призывной орган'ёс, общественность но ачизэс призывник'ёс классовой саклыкэс эшпо но вылэ жутонно, одиг классовой - чуждой мурт но армии медаз шедь.

Кызыкегинено Горд армии классовой тушмон тулэськыны туртске, кажной честной ужаса улийс мурт со сярись тодытыно сельсоветэв, ёросисполкомэв но призывной комиссиос.

Тйни таке общественностьлэн призывной кампани вакытэ аязэ сыйсэс ужпум'ёсы.

Рязанов

Зюино сельсовет сякан знамялэс мовмытискиз

26 мае Ёроскомсолдэн заседанияз Зюино сельсоветлы лэб ужам поннаэ сякан знамя сётэмын. Зюино сельсовет ас янгышсэ шыдыса, чутрак заём вблдон планэв быдэстон доре вуттыс.

Зюино сельсоветлэн поворной интылэ Пудем сельсовет пуксыз, заём вблдон планэв 45 проц. вуттыс но, анализсэ, интысьтыс уг но ни вырлэскы. Со понна ик госкредитлэн содействи комиссиэс сякан знамяэв Пудем сельсоветлы сётэмын пунктэв.

Зюино сельсовет бад'ым вормон басытис, солэн поворной янтыс Пудем сельсовет пуксыз.

Ёросфо Данилов
Сберкасса Федоров

Заём саптасэз пёсатоно

Сосновка колхозыс, Дивмино сельсоветыс Сунцов Иван Александрович Лековай школайн нылпи дышетисэн ужа. Нылпиосыз каникулэ 30-тй мае лэвем бере, Сунцов гуртаэ брттыса 10 манетем облигаци заёмзэ «мар карод» таин шуса кесэз. Тйни озы со заёмэв саптэма. Колхозник'ёс паймыны заём кесэсьлы.

Сиче заём саптэмасэв профсоюзлы но РОНОлы пёсатоно. Заёмэв саптэмам кулак уж луэ. Таке кулак ужны отпор сётыса «кыкетй патылетка заёмэз» вблдоно

Тылобурдо

Потымтэ гожтэт'ёс

Бердыш школа Васильев материалэв Бердыш школаэн планэв сгрись бере кылем.

Лэд'я гурт Повдеев Иван Ал. Зякино колхоз сярись гожтэмад конкретной виновник'ёсэ шедьтыса вольмагоно ва Баяран с-советыс кандидат но комсомол группа Васильев, Ельцов, Аврелин, Булычев но Ерофеев Материалды ККРКИ.е сётэмын.

Заём вблдэм сярись, 10-тй июнёв сводка

Сельсовет	Прод. вераса
Байдалино	86,5
Дивмино	72,7
Кычино'	93,7
Н-Чура	98,3
Уган	65,0
Ворца	91,5
Пудем	45
Возино	95,4
Костромка	87,0
Удино	100,8
Никольск.	100,3
Юр	93,0
Зюино	83,2
Сада	82,0
Бачумово	97
Лековай	61,0
Ежово	101,0
Баяран	73
Чабырово	100,7
• Быдэс ёросав	88,0
Союз Ф. Б. Р.	110
„ Связи	114
„ Нарпит	56
„ СР. П. Р.	92,0
Медсантруд	93,0
Р. Г. У.	103,9
Госторгвли	75
М. Т. С.	97,9
Промколхоз	68,2
Артель Смычка	61,9
Яр фосфорит	148,7
Вичаы	97,6

Редактор Я. И. Ельцов.